

MESSES VOTIVES DU SANCTUAIRE FRANCISCAIN DE LA PROMESSE EUCHARISTIQUE CAPHARNAÜM

Célébration eucharistique
en langue française



Custodie de Terre Sainte

Missæ DE SANCTISSIMA EUCHARISTIA, DE SANCTO PETRO et DE OMNIBUS APOSTOLIS in sanctuario Capharnao celebrari possunt ab omnibus Sacerdotibus et singulis per annum diebus exceptis solemnioribus festis, nimirum:

- Solemnitate Nativitatis Domini,
- Solemnitate Epiphania
- Feria IV Cinerum
- Dominicis Quadragesimæ
- Tota Hebdomada Sancta
- Dominica Resurrectionis
- Dominica in Albis
- Solemnitate Ascensionis Domini
- Dominica Pentecostes
- Solemnitate Ss.mæ Trinitatis
- Solemnitate Corporis et Sanguinis Christi
- Commemoratione omnium Fidelium defunctorum.

POUR PERMETTRE À TOUS LES PÈLERINS DE CÉLÉBRER DANS DE BONNES CONDITIONS, NOUS RAPPELONS À TOUS LES PRÊTRES QUE CETTE EUCHARISTIE DEVRA ÊTRE TERMINÉE **55 MINUTES APRÈS LE DÉBUT PRÉVU POUR LA CÉLÉBRATION.**

MERCI.

OUVERTURE DE LA CÉLÉBRATION

Lorsque le peuple est rassemblé, le prêtre s'avance vers l'autel avec les ministres, tandis qu'on exécute le chant d'entrée.

ANTIENNE D'OUVERTURE

Sainte Eucharistie

Ne travaillez pas pour la nourriture qui se perd,
mais pour la nourriture qui se garde jusque dans la vie éternelle,
celle que vous donnera le Fils de l'homme,
lui que Dieu, le Père, a marqué de son empreinte.

(*T.P.* Alléluia).

Jn 6, 27

ou bien:

Voilà ce que Jésus a dit, dans son enseignement **ici** à la synagogue de Capharnaüm.

“Le pain de Dieu, c'est celui qui descend du ciel et qui donne la vie au monde”. (*T.P.* Alléluia).

Jn 6, 59.33

Saint Pierre, apôtre

Le Seigneur dit à Simon Pierre :
“J'ai prié pour toi, afin que ta foi ne sombre pas.
Toi donc, quand tu sera revenu, affermis tes frères”

(*T.P.* Alléluia).

Lc 22, 32

Tous les saints Apôtres

“Ce n'est pas vous qui m'avez choisi,
c'est moi qui vous ai choisis et établis afin que vous partiez,
que vous donnez du fruit, et que votre fruit demeure.”
dit il Seigneur. (*T.P.* Alléluia). Jn 15, 16a

ou bien:

Jésus dit à ses apôtres :
“Venez derrière moi. Je ferai de vous des pêcheurs d'hommes.”
Aussitôt, laissant là leurs filets, ils le suivirent.
(*T.P.* Alléluia). Mc 1, 17-18

Quand il est parvenu à l'autel, l'ayant salué avec les ministres de la manière requise, il le vénère par un baiser, et, s'il le juge bon, il l'encense. Ensuite, il gagne son siège avec les ministres.

Le chant d'entrée achevé, le prêtre et les fidèles, debout, se signent, tandis que le prêtre dit :

Au nom du Père, et du Fils, et du Saint-Esprit. Amen.

SALUTATION

Puis, les mains étendues, le prêtre salue le peuple en utilisant, par exemple, l'une des trois formules suivantes :

I La grâce de Jésus notre Seigneur,
l'amour de Dieu le Père,
et la communion de l'Esprit Saint,
soient toujours avec vous.

R. Et avec votre esprit.

II Le Seigneur soit avec vous.

[L'évêque dit : La Paix soit avec vous]

R. Et avec votre esprit.

III Que Dieu notre Père
et Jésus Christ notre Seigneur
vous donnent la grâce et la paix.

R. Béni soit Dieu, maintenant et toujours !

Le prêtre, le diacre ou un autre ministre capable de le faire, peut introduire brièvement le peuple à la messe du jour¹.

PRÉPARATION PÉNITENTIELLE

On fait la préparation pénitentielle, sauf à certaines messes qui comportent un rite particulier, par exemple : Présentation du Seigneur, mercredi des Cendres, dimanche des Rameaux, etc... On peut choisir parmi plusieurs formules.

Le prêtre invite d'abord les fidèles à la pénitence en disant, *par exemple* :

Préparons-nous à la célébration de l'Eucharistie
en reconnaissant que nous sommes pécheurs.

On fait une brève pause en silence.

I Tous font ensemble la confession :

Je confesse à Dieu tout-puissant,
je reconnais devant mes frères,
que j'ai péché
en pensée, en parole,
par action et par omission ;
oui, j'ai vraiment péché. On se frappe la poitrine

C'est pourquoi je supplie la Vierge Marie,
les anges et tous les saints,
et vous aussi mes frères,
de prier pour moi le Seigneur notre Dieu.

II Le prêtre dit ou chante :

V. Seigneur, accorde-nous ton pardon.

R. Nous avons péché contre toi.

V. Montre-nous ta miséricorde.

R. Et nous serons sauvés.

1 S'il n'y a pas eu de chant d'entrée, l'antienne d'ouverture peut trouver sa place dans cette monition.

III Le prêtre, ou un autre ministre, dit ou chante les invocations suivantes *ou d'autres* :

Seigneur Jésus, envoyé par le Père
pour guérir et sauver les hommes,
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

O Christ, venu dans le monde
appeler tous les pécheurs,
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

Seigneur, élevé dans la gloire du Père
où tu intercèdes pour nous,
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

On trouvera d'autres invocations p. suivante.

Puis, le prêtre dit la prière pour le pardon :

Que Dieu tout-puissant
nous fasse miséricorde ;
qu'il nous pardonne nos péchés
et nous conduise à la vie éternelle.

R. Amen.

ou bien

Seigneur Jésus Christ,
venu réconcilier tous les hommes
avec ton Père et notre Père,
bénis-toi ! prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

Toi, le serviteur fidèle,
devenu péché en ce monde
pour que nous soyons justifiés en toi,
bénis-toi ! prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

Toi qui vis près du Père,
et nous attires vers lui
dans l'unité de l'Esprit Saint,
bénis-toi ! prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

ou bien

Seigneur Jésus, par ton mystère pascal
tu nous as acquis le salut,
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

O Christ, tu ne cesses de renouveler au milieu de nous
les merveilles de ta Passion,
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

Seigneur Jésus, par la communion à ton corps
tu nous fais participer au sacrifice pascal.
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

Prière pour le pardon, voir p. précédente.

Ensuite, sauf après la 3ème ou la 4ème formule de la préparation pénitentielle, on chante
ou on dit le *Kyrie*, où l'on peut intercaler de brèves invocations au Christ :

KÝRIE ELÉISON

Kýrie, eléison. ou bien Seigneur, prends pitié.

R. Kýrie, eléison. **R. Seigneur, prends pitié.**

Christe, eléison. Ô Christ, prends pitié.

R. Christe, eléison. **R. Ô Christ, prends pitié.**

Kýrie, eléison. Seigneur, prends pitié.

R. Kýrie, eléison. **R. Seigneur, prends pitié.**

Ou bien:

sæc XV-XVI.

Y - RI - E * e - lé - i - son. *bis* Chri - ste
e - lé - i - son. *bis* Ký - ri - e e -
-lé - i - son. Ký - ri - e * ** e - lé - i - son.

L'HYMNE

Quand elle est prescrite, on chante ou on dit l'hymne :

**Gloire à Dieu, au plus haut des cieux,
Et paix sur la terre aux hommes qu'il aime.
Nous te louons, nous te bénissons, nous t'adorons,
Nous te glorifions, nous te rendons grâce,
pour ton immense gloire,
Seigneur Dieu, Roi du ciel,
Dieu le Père tout-puissant.**

**Seigneur, Fils unique, Jésus Christ,
Seigneur, Dieu, Agneau de Dieu, le Fils du Père ;
Toi qui enlèves le péché du monde,
prends pitié de nous ;
Toi qui enlèves le péché du monde,
reçois notre prière ;
Toi qui es assis à la droite du Père,
prends pitié de nous.
Car toi seul es saint,
Toi seul es Seigneur,
Toi seul es le Très-Haut :
Jésus Christ, avec le Saint-Esprit
Dans la gloire de Dieu le Père. Amen.**

Ou bien en latin:

sæc XVI.

V
LÓ - RI - A in ex-cél-sis De - o. * Et in ter - ra pax hómi-ni - bus
bo - næ vo-lun-tá-tis. Lau-dá - mus te. Be-ne- dí - ci-mus te. A - do -
-rá - mus te. Glo-ri - fi-cá - mus te. Grá - ti - as á - gi - mus ti - bi pro -
-pter ma - gnam gló - ri - am tu - am. Dó - mi - ne De - us, Rex Cæ - lé - stis, De -
-us Pa - ter om - ní - po - tens. Dó - mi - ne Fi - li u - ni - gé - ni - te Ie - su
Chri - ste. Dó - mi - ne De - us, A - gnus De - i, Fí - li - us Pa - tris.
Qui tol - lis pec - cá - ta mun - di, mi - se - ré - re no - bis. Qui tol - lis
pec - cá - ta mun - di, sú - sci - pe de - pre - ca - ti - ó - nem no - stram. Qui se -
-des ad déx - te - ram Pa - tris, mi - se - ré - re no - bis. Quó - ni - am tu so -

The musical notation consists of three staves of neumes on a four-line staff system. The lyrics are written below the staves:

-lus san-ctus. Tu so-lus Dó-mi-nus. Tu so-lus Al-tís-si-mus, Ie-
-su Chri-ste. Cum San-cto Spí- ri-tu in gló-ri-a De-i Pa-tris.
A - men.

PRIÈRE D'OUVERTURE

L'hymne finie, le prêtre, les mains jointes, dit ou chante :

Prions ensemble ou Prions ou Prions le Seigneur.

Après une brève pause de silence, le prêtre, les mains étendues, dit la prière.

Sainte Eucharistie

Seigneur, source de tout bien,
tu as voulu que ton Fils unique prenne chair
pour être notre nourriture et notre espérance ;
attire-nous vers lui, pour que, le recevant avec foi et charité véritables,
nous obtenions d'avoir au dernier jour la résurrection et la vie éternelle.

Par Jésus Christ, ton Fils, notre Seigneur et notre Dieu,
qui règne avec toi et le Saint-Esprit,
maintenant et pour les siècles des siècles.

➤ **Liturgie de la Parole : page 15**

Saint Pierre, apôtre

Dieu qui as remis à l'apôtre saint Pierre,
en lui confiant les clés du Royaume des cieux,
le pouvoir de lier et délier ;
accorde-nous, par le secours de sa prière,
d'être libérés des fautes qui nous enchaînent.

Par Jésus Christ, ton Fils, notre Seigneur et notre Dieu,
qui règne avec toi et le Saint-Esprit,
maintenant et pour les siècles des siècles.

➤ **Liturgie de la Parole : page 18**

Tous les saints Apôtres

Seigneur, que ton Église trouve sa joie
à honorer fidèlement les saints Apôtres ;
qu'elle avance sous leur conduite,
en bénéficiant tout à la fois
de leurs mérites et de leur enseignement.

Par Jésus Christ, ton Fils, notre Seigneur et notre Dieu,
qui règne avec toi et le Saint-Esprit,
maintenant et pour les siècles des siècles.

➤ **Liturgie de la Parole : page 15**

À la fin de la prière, le peuple dit l'acclamation :

Amen.



**LITURGIE DE LA PAROLE**



La prière achevée, un lecteur se rend à l'ambon et il fait la première lecture, que tous écoutent assis.

Pour indiquer la fin de la lecture, le lecteur peut ajouter : *Parole du Seigneur*. Tous répondent : *Nous rendons gloire à Dieu*.

Le psalmiste, ou le chantre, dit le psaume auquel le peuple répond par un refrain.

Ensuite, s'il doit y avoir une deuxième lecture avant l'Évangile, un lecteur la fait à l'ambon, comme la première.

Pour indiquer la fin de la lecture, le lecteur peut ajouter : *Parole du Seigneur*. Tous répondent : *Nous rendons gloire à Dieu*.

Vient ensuite le chant d'acclamations à l'Évangile (habituellement l'*Alléluia*).

Pendant ce temps, le prêtre met l'encens, si l'on doit en user. Puis le diacre qui va proclamer l'Évangile, incliné devant le prêtre, demande la bénédiction, en disant à mi-voix :

Père, bénissez-moi.

Le prêtre dit à mi-voix :

Que le Seigneur soit dans votre cœur et sur vos lèvres pour que vous proclamiez la Bonne Nouvelle, au nom du Père et du Fils et du Saint-Esprit.

Le diacre répond :

Amen.

S'il n'y a pas de diacre, le prêtre incliné devant l'autel dit à voix basse :

*Purifie mon cœur et mes lèvres,
Dieu très saint,
pour que je fasse entendre à mes frères
la Bonne Nouvelle.*

Ensuite, le diacre, ou le prêtre, se rend à l'ambon, accompagné éventuellement par les ministres avec l'encens et les cierges, et il dit :

Le Seigneur soit avec vous.

Le peuple répond :

Et avec votre esprit.

Le diacre ou le prêtre :

Évangile de Jésus Christ selon saint N.,

pendant qu'il fait le signe de la croix sur le livre et sur lui-même au front, à la bouche et à la poitrine.

Le peuple dit l'acclamation :

Gloire à toi, Seigneur !

Puis le diacre, ou le prêtre, encense le livre, si l'on use de l'encens, et il proclame l'Évangile.

L'Évangile achevé, le diacre ou le prêtre dit :

Acclamons la Parole de Dieu.

Tous répondent par l'acclamation :

Louange à toi, Seigneur Jésus !

Ensuite, il baise le livre, en disant à voix basse :

Que cet Évangile efface nos péchés.



SAINTE EUCHARISTIE

PREMIÈRE LECTURE (en dehors du temps pascal)

Lecture du livre de l'Exode

Ex 16, 2-4. 12-15

Voici que, du ciel, je vais faire pleuvoir du pain

En ce temps là, ²dans le désert, toute la communauté des fils d'Israël récriminait contre Moïse et son frère Aaron. ³Les fils d'Israël leur dirent : “Ah ! Il aurait mieux valu mourir de la main du Seigneur, au pays d'Égypte, quand nous étions assis près des marmites de viande, quand nous mangions du pain à satiété ! Vous nous avez fait sortir dans ce désert pour faire mourir de faim tout ce peuple assemblé !”

⁴Le Seigneur dit à Moïse : “Voici que, du ciel, je vais faire pleuvoir du pain. Le peuple sortira pour recueillir chaque jour sa ration quotidienne, et ainsi je vais le mettre à l'épreuve : je verrai s'il obéit, ou non, à ma loi.”

¹²“J'ai entendu les récriminations des fils d'Israël. Tu leur diras : ‘Après le coucher du soleil, vous mangerez de la viande et, le lendemain matin, vous aurez du pain à satiété. Vous reconnaîtrez alors que moi, le Seigneur, je suis votre Dieu.’”

¹³Le soir même, surgit un vol de cailles qui recouvrirent le camp ; et, le lendemain matin, il y avait une couche de rosée autour du camp. ¹⁴Lorsque la couche de rosée s'évapora, il y avait, à la surface du désert, une fine croûte, quelque chose de fin comme du givre, sur le sol. ¹⁵Quand ils virent cela, les fils d'Israël se dirent l'un à l'autre : “Mann hou ?” (ce qui veut dire : Qu'est-ce que c'est ?) car ils ne savaient pas ce que c'était. Moïse leur dit : “C'est le pain que le Seigneur vous donne à manger.”

Parole du Seigneur.

PSAUME RESPONSORIAL

Ps 77, 3-4a e 7ab. 23-24 25.54 (R. 24b)

R. Le Seigneur leur donne le froment du ciel.

³Nous avons entendu

et nous savons ce que nos pères nous ont raconté ;

⁴nous le redirons à l'âge qui vient,

⁷pour qu'ils placent en Dieu leur espoir

mais observent ses commandements. **R.**

²³Il commande aux nuées là-haut,
il ouvre les écluses du ciel :
²⁴pour les nourrir il fait pleuvoir la manne,
il leur donne le froment du ciel. R.
²⁵Chacun se nourrit du pain des Forts,
il les pourvoit de vivres à satiété.
⁵⁴Il les fait entrer dans son domaine sacré,
la montagne acquise par sa main. R.

ou bien:

Lecture du livre des Proverbes

Venez manger mon pain, et boire le vin que j'ai apprêté

¹La Sagesse a bâti sa maison,
elle a sculpté sept colonnes.
²Elle a tué ses bêtes,
apprêté son vin, dressé sa table,
³et envoyé ses servantes.

Elle proclame sur les hauteurs de la cité :

⁴“Si vous manquez de sagesse, venez à moi !”
A l'homme sans intelligence elle dit :
⁵“Venez manger mon pain, et boire le vin que j'ai apprêté !
⁶Quittez votre folie et vous vivrez,
suivez le chemin de l'intelligence.”

Parole du Seigneur.

PSAUME RESPONSORIAL

Ps 147, 12-13. 14-15. 19-20 (R. Jn 6, 58b)

R. Qui mange de ce pain vivra éternellement.

¹²Glorifie le Seigneur, Jérusalem !
Célébre ton Dieu, ô Sion !
¹³Il a consolidé les barres de tes portes,
dans tes murs il a béni tes enfants. R.
¹⁴Il fait régner la paix à tes frontières,
et d'un pain de froment te rassasie.
¹⁵Il envoie sa parole sur la terre :
rapide, son verbe la parcourt. R.

¹⁹Il révèle sa parole à Jacob,
ses volontés et ses lois à Israël.
²⁰Pas un peuple qu'il ait ainsi traité ;
nul autre n'a connu ses volontés. R.

PREMIÈRE LECTURE (pendant le temps pascal)

Lecture du livre de l'Exode

Ex 24, 3-11

Voici le sang de l'Alliance que le Seigneur a conclue avec vous

En ce temps là, ³Moïse vint rapporter au peuple toutes les paroles du Seigneur et tous ses commandements. Le peuple répondit d'une seule voix : “Toutes ces paroles que le Seigneur a dites, nous les mettrons en pratique.” ⁴Moïse écrivit toutes les paroles du Seigneur ; le lendemain matin, il bâtit un autel au pied de la montagne, et il dressa douze pierres pour les douze tribus d'Israël.

⁵Puis il chargea quelques jeunes Israélites d'offrir des holocaustes, et d'immoler au Seigneur de jeunes taureaux en sacrifice de paix. ⁶Moïse prit la moitié du sang et le mit dans des bassins ; puis il aspergea l'autel avec le reste du sang. ⁷Il prit le livre de l'Alliance et en fit la lecture au peuple. Celui-ci répondit : “Tout ce que le Seigneur a dit, nous le mettrons en pratique, nous y obéirons.” ⁸Moïse prit le sang, en aspergea le peuple, et dit : “Voici le sang de l'Alliance que, sur la base de toutes ces paroles, le Seigneur a conclue avec vous.”

⁹Moïse monta, ainsi qu'Aaron, Nadab, Abihu et soixante dix des anciens d'Israël. ¹⁰Ils virent le Dieu d'Israël. Sous ses pieds il y avait comme un pavement de saphir, aussi pur que le ciel même. ¹¹Il ne porta pas la main sur les notables des Israélites. Ils contemplèrent Dieu puis ils mangèrent et burent.

Parole du Seigneur.

PSAUME RESPONSORIAL

Ps 115, 12-13. 15-16bc 17-18 (R. 1Cor 10, 16)

R. La coupe d'action de grâce est communion au sang du Christ.

¹²Comment rendrai-je au Seigneur
tout le bien qu'il m'a fait ?

¹³J'élèverai la coupe du salut,
j'invoquerai le nom du Seigneur. R.

¹⁵Il en coûte au Seigneur
de voir mourir les siens !

¹⁶Ne suis-je pas, Seigneur, ton serviteur,
ton serviteur, le fils de ta servante,
moi, dont tu brisais les chaînes ? R.

¹⁷Je t'offrirai le sacrifice d'action de grâce,
j'invoquerai le nom du Seigneur.

¹⁸Je tiendrai mes promesses au Seigneur,
oui, devant tout son peuple. R.

DEUXIÈME LECTURE

Lecture de la première lettre de saint Paul apôtres aux Corinthiens
1Cor 11, 23-26

*Chaque fois que vous mangez ce pain et que vous buvez à cette coupe,
vous proclamez la mort du Seigneur*

Frères, ²³je vous ai pourtant transmis, moi, ce que j'ai reçu de la tradition qui vient du Seigneur : la nuit même où il était livré, le Seigneur Jésus prit du pain, ²⁴puis, ayant rendu grâce, il le rompit, et dit : "Ceci est mon corps, qui est pour vous. Faites cela en mémoire de moi." ²⁵Après le repas, il fit de même avec la coupe, en disant : "Cette coupe est la nouvelle Alliance en mon sang. Chaque fois que vous en boirez, faites cela en mémoire de moi." ²⁶Ainsi donc, chaque fois que vous mangez ce pain et que vous buvez à cette coupe, vous proclamez la mort du Seigneur, jusqu'à ce qu'il vienne.

Parole du Seigneur.

ACCLAMATION

(Alléluia, alléluia.)

Moi, je suis le pain vivant, qui est descendu du ciel :
dit le Seigneur,
si quelqu'un mange de ce pain, il vivra éternellement.

(Alléluia.)

ÉVANGILE

¶ Évangile de Jésus Christ selon saint Jean

Jn 6, 24-59

Ma chair est la vraie nourriture et mon sang est la vraie boisson

En ce temps là, ²⁴la foule s'était aperçue que Jésus n'était pas là, ni ses disciples non plus. Alors les gens prirent les barques et se dirigèrent vers Capharnaüm à la recherche de Jésus. ²⁵L'ayant trouvé sur l'autre rive, ils lui dirent : "Rabbi, quand es-tu arrivé ici ?" ²⁶Jésus leur répondit : "Amen, amen, je vous le dis : vous me cherchez, non parce que vous avez vu des signes, mais parce que vous avez mangé du pain et que vous avez été rassasiés. ²⁷Ne travaillez pas pour la nourriture qui se perd, mais pour la nourriture qui se garde jusque dans la vie éternelle, celle que vous donnera le Fils de l'homme, lui que Dieu, le Père, a marqué de son empreinte." ²⁸Ils lui dirent alors : "Que faut-il faire pour travailler aux œuvres de Dieu ?" Jésus leur répondit : ²⁹"L'œuvre de Dieu, c'est que vous croyiez en celui qu'il a envoyé."

³⁰Ils lui dirent alors : "Quel signe vas-tu accomplir pour que nous puissions le voir, et te croire ? Quelle œuvre vas-tu faire ?" ³¹Au désert, nos pères ont mangé la manne ; comme dit l'Écriture : Il leur a donné à manger le pain venu du ciel." ³²Jésus leur répondit : "Amen, amen, je vous le dis : ce n'est pas Moïse qui vous a donné le pain venu du ciel ; c'est mon Père qui vous donne le vrai pain venu du ciel. ³³Le pain de Dieu, c'est celui qui descend du ciel et qui donne la vie au monde." ³⁴Ils lui dirent alors : "Seigneur, donne-nous de ce pain-là, toujours." ³⁵Jésus leur répondit : "Moi, je suis le pain de la vie. Celui qui vient à moi n'aura plus jamais faim ; celui qui croit en moi n'aura plus jamais soif. ³⁶Mais je vous l'ai déjà dit : vous avez vu, et pourtant vous ne croyez pas. ³⁷Tous ceux que le Père me donne viendront à moi ; et celui qui vient à moi, je ne vais pas le jeter dehors. ³⁸Car je ne suis pas descendu du ciel pour faire ma volonté, mais pour faire la volonté de celui qui m'a envoyé. ³⁹Or, la volonté de celui qui m'a envoyé, c'est que je ne perde aucun de ceux qu'il m'a donnés, mais que je les ressuscite tous au dernier jour. ⁴⁰Car la volonté de mon Père, c'est que tout homme qui voit le Fils et croit en lui obtienne la vie éternelle ; et moi, je le ressusciterai au dernier jour."

⁴¹Comme Jésus avait dit : "Moi, je suis le pain qui est descendu du ciel", les Juifs récriminaient contre lui : ⁴²"Cet homme-là n'est-il pas Jésus, fils de Joseph ? Nous connaissons bien son père et sa mère. Alors comment peut-il dire : 'Je suis descendu du ciel' ?"

⁴³Jésus reprit la parole : “Ne récriminez pas entre vous. ⁴⁴Personne ne peut venir à moi, si le Père qui m'a envoyé ne l'attire vers moi, et moi, je le ressusciterai au dernier jour. ⁴⁵Il est écrit dans les prophètes : Ils seront tous instruits par Dieu lui-même. Tout homme qui écoute les enseignements du Père vient à moi. ⁴⁶Certes, personne n'a jamais vu le Père, sinon celui qui vient de Dieu : celui-là seul a vu le Père. ⁴⁷Amen, amen, je vous le dis : celui qui croit en moi a la vie éternelle.

⁴⁸Moi, je suis le pain de la vie. ⁴⁹Au désert, vos pères ont mangé la manne, et ils sont morts ; ⁵⁰mais ce pain-là, qui descend du ciel, celui qui en mange ne mourra pas. ⁵¹Moi, je suis le pain vivant, qui est descendu du ciel : si quelqu'un mange de ce pain, il vivra éternellement. Le pain que je donnerai, c'est ma chair, donnée pour que le monde ait la vie.”

⁵²Les Juifs discutaient entre eux : “Comment cet homme-là peut-il nous donner sa chair à manger ?” ⁵³Jésus leur dit alors : “Amen, amen, je vous le dis : si vous ne mangez pas la chair du Fils de l'homme, et si vous ne buvez pas son sang, vous n'aurez pas la vie en vous. ⁵⁴Celui qui mange ma chair et boit mon sang a la vie éternelle ; et moi, je le ressusciterai au dernier jour. ⁵⁵En effet, ma chair est la vraie nourriture, et mon sang est la vraie boisson. ⁵⁶Celui qui mange ma chair et boit mon sang demeure en moi, et moi je demeure en lui. ⁵⁷De même que le Père, qui est vivant, m'a envoyé, et que moi je vis par le Père, de même aussi celui qui me mangera vivra par moi. ⁵⁸Tel est le pain qui descend du ciel : il n'est pas comme celui que vos pères ont mangé. Eux, ils sont morts ; celui qui mange ce pain vivra éternellement.”

⁵⁹Voilà ce que Jésus a dit, dans son enseignement dans CETTE synagogue de Capharnaüm.

Acclamons la Parole de Dieu.

➤ [Credo page 31](#)

ou bien:

✠ Évangile de Jésus Christ selon saint Jean

[Jn 6, 51-59](#)

Ma chair est la vraie nourriture et mon sang est la vraie boisson

En ce temps là, Jésus dit à la foule des juifs : ⁵¹Moi, je suis le pain vivant, qui est descendu du ciel : si quelqu'un mange de ce pain, il vivra éternellement. Le pain que je donnerai, c'est ma chair, donnée pour que le monde ait la vie.”

⁵²Les Juifs discutaient entre eux : “Comment cet homme-là peut-il nous donner sa chair à manger ?” ⁵³Jésus leur dit alors : “Amen, amen, je vous le dis : si vous ne mangez pas la chair du Fils de l'homme, et si vous ne buvez pas son sang, vous n'aurez pas la vie en vous. ⁵⁴Celui qui mange ma chair et

boit mon sang a la vie éternelle ; et moi, je le ressusciterai au dernier jour. ⁵⁵En effet, ma chair est la vraie nourriture, et mon sang est la vraie boisson. ⁵⁶Celui qui mange ma chair et boit mon sang demeure en moi, et moi je demeure en lui. ⁵⁷De même que le Père, qui est vivant, m'a envoyé, et que moi je vis par le Père, de même aussi celui qui me mangera vivra par moi. ⁵⁸Tel est le pain qui descend du ciel : il n'est pas comme celui que vos pères ont mangé. Eux, ils sont morts ; celui qui mange ce pain vivra éternellement.”

⁵⁹Voilà ce que Jésus a dit, dans son enseignement dans CETTE synagogue de Capharnaüm.

Acclamons la Parole de Dieu.

➤ [Credo page 31](#)



SAINT PIERRE, APÔTRE

PREMIÈRE LECTURE (pendant le temps pascal)

Lecture du livre du prophète Ezéchiel

Ez 37, 21-28

Mon serviteur David régnera sur eux ; ils n'auront tous qu'un seul berger

²¹Ainsi parle le Seigneur Dieu : “J’irai prendre les fils d’Israël parmi les nations où ils sont allés. Je vais les rassembler de partout et les ramener sur leur terre. ²²J’en ferai une seule nation dans le pays, sur les montagnes d’Israël. Ils n’auront tous qu’un seul roi ; ils ne formeront plus deux nations ; ils ne seront plus divisés en deux royaumes. ²³Ils ne vont plus se souiller avec leurs idoles et leurs horreurs, avec toutes leurs révoltes. Je les sauverai en les retirant des lieux où ils ont péché, je les purifierai. Ils seront mon peuple et je serai leur Dieu. ²⁴Mon serviteur David régnera sur eux ; ils n’auront tous qu’un seul berger ; ils obéiront à mes décrets, ils observeront fidèlement mes commandements. ²⁵Ils habiteront le pays que j’ai donné à mon serviteur Jacob, le pays que leurs pères ont habité. Ils l’habiteront, eux-mêmes et leurs enfants, et les enfants de leurs enfants, pour toujours. David, mon serviteur, sera leur prince pour toujours. ²⁶Je conclurai avec eux une Alliance de paix, une Alliance éternelle. Je les rétablirai, je les multiplierai, je mettrai mon sanctuaire au milieu d’eux pour toujours. ²⁷Ma demeure sera chez eux, je serai leur Dieu et ils seront mon peuple. ²⁸Alors les nations sauront que je suis le Seigneur, celui qui sanctifie Israël, lorsque mon sanctuaire sera au milieu d’eux pour toujours.”

Parole du Seigneur.

PSAUME RESPONSORIAL

Ps 88, 2-3 4-5 21-22 25.27 (R. 2a)

R. Ta fidélité, Seigneur, est plus stable que les cieux.

²L’amour du Seigneur, sans fin je le chante ;
ta fidélité, je l’annonce d’âge en âge.

³Je le dis : C’est un amour bâti pour toujours ;
ta fidélité est plus stable que les cieux. R.

⁴Avec mon élue, j’ai fait une alliance,
j’ai juré à David, mon serviteur :

⁵J’établirai ta dynastie pour toujours,
je te bâtis un trône pour la suite des âges. R.

Custodie de Terre Sainte

25

²¹J’ai trouvé David, mon serviteur,

je l’ai sacré avec mon huile sainte ;

²²et ma main sera pour toujours avec lui,
mon bras fortifiera son courage. R.

²⁵Mon amour et ma fidélité sont avec lui,
mon nom accroît sa vigueur ;

²⁷Il me dira : Tu es mon Père, mon Dieu,
mon roc et mon salut ! R.

DEUXIÈME LECTURE

Lecture de la première lettre de saint Pierre

1Pt 5, 1-4

Ancien et témoin de la passion du Christ

¹Je m’adresse à ceux qui exercent parmi vous la fonction d’Anciens, car moi aussi je fais partie des Anciens, je suis témoin de la passion du Christ, et je communierai à la gloire qui va se révéler. ²Soyez les bergers du troupeau de Dieu qui vous est confié ; veillez sur lui, non par contrainte mais de bon cœur, comme Dieu le veut ; non par une misérable cupidité mais par dévouement ; ³non pas en commandant en maîtres à ceux dont vous avez reçu la charge, mais en devenant les modèles du troupeau. ⁴Et, quand se manifestera le berger suprême, vous remporterez la couronne de gloire qui ne se flétrit pas.

Parole du Seigneur.

Mt 16, 18

ACCLAMATION

(Alléluia, alléluia.)

Tu es Pierre,
et sur cette pierre je bâtirai mon Église ;
et la puissance de la Mort ne l’emportera pas sur elle.

(Alléluia.)

ÉVANGILE

¶ Évangile de Jésus Christ selon saint Matthieu

Mt 16, 13-19

Tu es Pierre, je te donnerai les clefs du Royaume des cieux

¹³Jésus était venu dans la région de Césarée-de-Philippe, et il demandait à ses disciples : “Le Fils de l’homme, qui est-il, d’après ce que disent les hommes ?” ¹⁴Ils répondirent : “Pour les uns, il est Jean Baptiste ; pour d’autres,

Élie ; pour d'autres encore, Jérémie ou l'un des prophètes.” ¹⁵Jésus leur dit : “Et vous, que dites-vous ? Pour vous, qui suis-je ?” ¹⁶Prenant la parole, Simon-Pierre déclara : “Tu es le Messie, le Fils du Dieu vivant !” ¹⁷Prenant la parole à son tour, Jésus lui déclara : “Heureux es-tu, Simon fils de Yonas : ce n'est pas la chair et le sang qui t'ont révélé cela, mais mon Père qui est aux cieux. ¹⁸Et moi, je te le déclare : Tu es Pierre, et sur cette pierre je bâtirai mon Église ; et la puissance de la Mort ne l'emportera pas sur elle. ¹⁹Je te donnerai les clefs du Royaume des cieux : tout ce que tu auras lié sur la terre sera lié dans les cieux, et tout ce que tu auras délié sur la terre sera délié dans les cieux”.

Acclamons la Parole de Dieu.

➤ **Credo page 31**

ou bien :

✠ Évangile de Jésus Christ selon saint Jean

Mt 8, 1-16

Jésus entrait ici, chez Pierre

En ce temps là, le Seigneur ¹Jésus descendit de la montagne et de grandes foules se mirent à le suivre. ²Et voici qu'un lépreux s'approcha, se prosterna devant lui et dit : “Seigneur, si tu le veux, tu peux me purifier.” ³Jésus étendit la main, le toucha et lui dit : “Je le veux, sois purifié.” Aussitôt il fut purifié de sa lèpre. ⁴Jésus lui dit : “Attention, ne dis rien à personne, mais va te montrer au prêtre. Et donne l'offrande que Moïse a prescrite dans la Loi : ta guérison sera pour les gens un témoignage.”

⁵Jésus était entré à Capharnaüm ; un centurion de l'armée romaine vint à lui et le supplia : ⁶“Seigneur, mon serviteur est au lit, chez moi, paralysé, et il souffre terriblement.” ⁷Jésus lui dit : “Je vais aller le guérir.” ⁸Le centurion reprit : “Seigneur, je ne suis pas digne que tu entres sous mon toit, mais dis seulement une parole et mon serviteur sera guéri. ⁹Ainsi, moi qui suis soumis à une autorité, j'ai des soldats sous mes ordres ; je dis à l'un : ‘Va’, et il va, à un autre : ‘Viens’, et il vient, et à mon esclave : ‘Fais ceci’, et il le fait.”

¹⁰À ces mots, Jésus fut dans l'admiration et dit à ceux qui le suivaient : “Amen, je vous le déclare, chez personne en Israël, je n'ai trouvé une telle foi. ¹¹Aussi je vous le dis : Beaucoup viendront de l'orient et de l'occident et prendront place avec Abraham, Isaac et Jacob au festin du Royaume des cieux, ¹²et les héritiers du Royaume seront jetés dehors dans les ténèbres ; là, il y aura des pleurs et des grincements de dents.” ¹³Et Jésus dit au centurion : “Rentre chez toi, que tout se passe pour toi selon ta foi.” Et le serviteur fut guéri à cette heure même.

¹⁴Comme Jésus entrait chez Pierre, il vit sa belle-mère couchée avec de la fièvre. ¹⁵Il lui prit la main, et la fièvre la quitta. Elle se leva, et elle le servait.

¹⁶Le soir venu, on lui amena beaucoup de possédés ; il chassa les esprits par sa parole et il guérit tous les malades.

¹⁷Ainsi devait s'accomplir la parole prononcée par le prophète Isaïe : *Il a pris nos souffrances, il a porté nos maladies.*

Acclamons la Parole de Dieu.

➤ **Credo page 31**

ou bien :

✠ Évangile de Jésus Christ selon saint Luc

Lc 5, 1-11

Laissant tout, ils le suivirent

¹Un jour, Jésus se trouvait sur le bord du lac de Génésareth ; la foule se pressait autour de lui pour écouter la parole de Dieu. ²Il vit deux barques amarrées au bord du lac ; les pêcheurs en étaient descendus et lavaient leurs filets. ³Jésus monta dans une des barques, qui appartenait à Simon, et lui demanda de s'éloigner un peu du rivage. Puis il s'assit et, de la barque, il enseignait la foule.

⁴Quand il eut fini de parler, il dit à Simon : “Avance au large, et jetez les filets pour prendre du poisson.” ⁵Simon lui répondit : “Maître, nous avons peiné toute la nuit sans rien prendre ; mais, sur ton ordre, je vais jeter les filets.” ⁶Ils le firent, et ils prirent une telle quantité de poissons que leurs filets se déchiraient. ⁷Ils firent signe à leurs compagnons de l'autre barque de venir les aider. Ceux-ci vinrent, et ils remplirent les deux barques, à tel point qu'elles enfonçaient. ⁸À cette vue, Simon-Pierre tomba aux pieds de Jésus, en disant : “Seigneur, éloigne-toi de moi, car je suis un homme pécheur.” ⁹L'effroi, en effet, l'avait saisi, lui et ceux qui étaient avec lui, devant la quantité de poissons qu'ils avaient prise ; ¹⁰et de même Jacques et Jean, fils de Zébédée, ses compagnons. Jésus dit à Simon : “Sois sans crainte, désormais ce sont des hommes que tu prendras.” ¹¹Alors ils ramenèrent les barques au rivage et, laissant tout, ils le suivirent.

Acclamons la Parole de Dieu.

➤ **Credo page 31**

TOUS LES SAINTS APÔTRES

PREMIÈRE LECTURE (en dehors du temps pascal)

Lecture du livre de Ben Sirac le Sage

Sir 44, 19-23

*Il fit reposer l'alliance sur la tête de Jacob;
il le divisa en lots et le partagea entre les douze tribus*

¹⁹ Abraham, ancêtre célèbre d'une multitude de nations, nul ne lui fut égal en gloire. ²⁰ Il observa la loi du Très-Haut et fit une alliance avec lui. Dans sa chair il établit cette alliance et au jour de l'épreuve il fut trouvé fidèle. ²¹ C'est pourquoi Dieu lui promit par serment de bénir toutes les nations en sa descendance, de la multiplier comme la poussière de la terre et d'exalter sa postérité comme les étoiles, de leur donner le pays en héritage, d'une mer à l'autre, depuis le Fleuve jusqu'aux extrémités de la terre. ²² À Isaac, à cause d'Abraham son père, il renouvela la bénédiction de tous les hommes ; il fit reposer l'alliance sur la tête de Jacob. ²³ Il le confirma dans ses bénédictions et lui donna le pays en héritage ; il le divisa en lots et le partagea entre les douze tribus.

Parole du Seigneur.

PREMIÈRE LECTURE (pendant le temps pascal)

Lecture du livre des Actes des Apôtres

At 2, 42-47

Ils étaient fidèles à écouter l'enseignement des Apôtres

⁴² Ils étaient fidèles à écouter l'enseignement des Apôtres et à vivre en communion fraternelle, à rompre le pain et à participer aux prières. ⁴³ La crainte de Dieu était dans tous les coeurs ; beaucoup de prodiges et de signes s'accomplissaient par les Apôtres. ⁴⁴ Tous ceux qui étaient devenus croyants vivaient ensemble, et ils mettaient tout en commun ; ⁴⁵ ils vendaient leurs propriétés et leurs biens, pour en partager le prix entre tous selon les besoins de chacun. ⁴⁶ Chaque jour, d'un seul cœur, ils allaient fidèlement au Temple, ils rompaient le pain dans leurs maisons, ils prenaient leurs repas avec allégresse et simplicité. ⁴⁷ Ils louaient Dieu et trouvaient un bon accueil auprès de tout le peuple. Tous les jours, le Seigneur faisait entrer dans la communauté ceux qui étaient appelés au salut.

Parole du Seigneur.

PSAUME RESPONSORIAL

Ps 18, 2-3 4-5 (R. 5a)

R. Sur toute la terre s'en va leur message et la bonne nouvelle, aux limites du monde.

² Les cieux proclament la gloire de Dieu,
le firmament raconte l'ouvrage de ses mains.

³ Le jour au jour en livre le récit
et la nuit à la nuit en donne connaissance. **R.**

⁴ Pas de paroles dans ce récit,
pas de voix qui s'entende;

⁵ mais sur toute la terre en paraît le message
et la nouvelle, aux limites du monde. **R.**

DEUXIÈME LECTURE

Lecture de la lettre de saint Paul apôtres aux Éphésiens

Eph 2, 19-22

Intégrés dans la construction qui a pour fondations les Apôtres

Frères, ¹⁹ vous n'êtes plus des étrangers ni des gens de passage, vous êtes citoyens du peuple saint, membres de la famille de Dieu, ²⁰ car vous avez été intégrés dans la construction qui a pour fondations les Apôtres et les prophètes ; et la pierre angulaire c'est le Christ Jésus lui-même. ²¹ En lui, toute la construction s'élève harmonieusement pour devenir un temple saint dans le Seigneur. ²² En lui, vous êtes, vous aussi, des éléments de la construction pour devenir par l'Esprit Saint la demeure de Dieu.

Parole du Seigneur.

ou bien:

Lecture de la lettre de saint Paul apôtres aux Éphésiens

Eph 4, 11-16

Les dons faits aux hommes, ce sont les Apôtres pour que se construise le corps du Christ

Frères, ¹¹ les dons qu'il a faits aux hommes, ce sont d'abord les Apôtres, puis les prophètes et les missionnaires de l'Évangile, et aussi les pasteurs et ceux qui enseignent. ¹² De cette manière, le peuple saint est organisé pour que les tâches du ministère soient accomplies, et que se construise le corps du Christ.

¹³ Au terme, nous parviendrons tous ensemble à l'unité dans la foi et la vraie connaissance du Fils de Dieu, à l'état de l'Homme parfait, à la plénitude de la stature du Christ. ¹⁴ Alors, nous ne serons plus comme des enfants, nous laissant secouer et mener à la dérive par tous les courants d'idées, au gré des hommes,

eux qui emploient leur astuce à nous entraîner dans l'erreur.¹⁵ Au contraire, en vivant dans la vérité de l'amour, nous grandirons dans le Christ pour nous élever en tout jusqu'à lui, car il est la Tête.¹⁶ Et par lui, dans l'harmonie et la cohésion, tout le corps poursuit sa croissance, grâce aux connexions internes qui le maintiennent, selon l'activité qui est à la mesure de chaque membre. Ainsi le corps se construit dans l'amour.

Parole du Seigneur.

ACCLAMATION

(Alléluia, alléluia.)

Le Seigneur Jésus en institua douze - qu'il appela Apôtres -, pour qu'ils soient avec lui, et pour les envoyer prêcher.

(Alléluia.)

ÉVANGILE

¶ Évangile de Jésus Christ selon saint Luc

Mc 3, 14

Lc 6, 12-19

Il en choisit douze, et leur donna le nom d'Apôtres

¹²En ces jours-là, Jésus s'en alla dans la montagne pour prier, et il passa la nuit à prier Dieu. ¹³Le jour venu, il appela ses disciples, en choisit douze, et leur donna le nom d'Apôtres : ¹⁴Simon, auquel il donna le nom de Pierre, André son frère, Jacques, Jean, Philippe, Barthélemy, ¹⁵Matthieu, Thomas, Jacques fils d'Alphée, Simon appelé le Zélote, ¹⁶Jude fils de Jacques, et Judas Iscariote, celui qui fut le traître.

¹⁷Jésus descendit de la montagne avec les douze Apôtres et s'arrêta dans la plaine. Il y avait là un grand nombre de ses disciples, et une foule de gens venus de toute la Judée, de Jérusalem, et du littoral de Tyr et de Sidon, ¹⁸qui étaient venus l'entendre et se faire guérir de leurs maladies. Ceux qui étaient tourmentés par des esprits mauvais en étaient délivrés. ¹⁹Et toute la foule cherchait à le toucher, parce qu'une force sortait de lui et les guérissait tous.

Acclamons la Parole de Dieu.

➤ **Credo page 31**

Puis on fait l'homélie, qui doit avoir lieu tous les dimanches et fêtes de précepte.

L'homélie achevée, on dit la profession de foi, quand elle est prescrite.

SYMBOLE DE NICÉE-CONSTANTINOPLE

**Je crois en un seul Dieu,
Le Père tout-puissant, créateur du ciel et de la terre,
de l'univers visible et invisible.
Je crois en un seul Seigneur, Jésus Christ,
le Fils unique de Dieu, né du Père avant tous les siècles :
Il est Dieu, né de Dieu,
lumière née de la lumière,
vrai Dieu, né du vrai Dieu,
Engendré, non pas créé, de même nature que le Père ;
et par lui tout a été fait.
Pour nous les hommes, et pour notre salut,
il descendit du ciel ;**

Tous s'inclinent.

**Par l'Esprit Saint, il a pris chair de la Vierge Marie,
et s'est fait homme.
Crucifié pour nous sous Ponce Pilate,
il souffrit sa passion et fut mis au tombeau.
Il ressuscita le troisième jour, conformément aux Écritures,
et il monta au ciel ; il est assis à la droite du Père.
Il reviendra dans la gloire, pour juger les vivants et les morts ;
et son règne n'aura pas de fin.
Je crois en l'Esprit Saint, qui est Seigneur et qui donne la vie ;
il procède du Père et du Fils ;
Avec le Père et le Fils, il reçoit même adoration et même gloire ;
il a parlé par les prophètes.
Je crois en l'Église, une, sainte, catholique et apostolique.
Je reconnais un seul baptême pour le pardon des péchés.
J'attends la résurrection des morts, et la vie du monde à venir. Amen.**

ou bien :

SYMBOLE DES APÔTRES

Je crois en Dieu, le Père tout-puissant,
créateur du ciel et de la terre.
Et en Jésus Christ, son Fils unique, notre Seigneur,
qui a été conçu du Saint-Esprit,
est né de la Vierge Marie,
a souffert sous Ponce Pilate,
a été crucifié, est mort et a été enseveli,
est descendu aux enfers,
le troisième jour est ressuscité des morts,
est monté aux cieux,
est assis à la droite de Dieu le Père tout-puissant,
d'où il viendra juger les vivants et les morts.

Je crois en l'Esprit Saint,
à la sainte Église catholique,
à la communion des saints,
à la rémission des péchés,
à la résurrection de la chair,
à la vie éternelle.

Amen.

Ou bien en latin:

sæc. XVII.

RE-DO in u-num De- um, Pa-trem om-ni- po-tén-tem, fac-tó-
rem cæ-li et ter-ræ, vi-si- bí- li- um om- ni-um et in-vi- si- bi- li- um.
Et in u-num Dó-mi-num Ie- sum Chri-stum, Fí- li-um De- i u-ni-gé-
ni-tum. Et ex Pa-tre na- tum an- te óm-ni- a sáe- cu- la. De-um

de De-o, lu-men de lu-mi-ne, De-um ve-rum de De-o ve-ro.
Gé-ni-tum, non fac-tum, con-sub-stan-ti-á-lem Pa-tri : per quem óm-
ni- a fac- ta sunt. Qui prop-ter nos hó-mi-nes, et prop- ter no-stram
sa-lú-tem de-scén-dit de cæ-lis. Et in-car-ná-tus est de Spi-ri-tu
Ad verba Et incarnátus est, usque ad factus est, omnes se inclinant.
San-cto ex Ma-rí- a Vír- gi- ne : et ho-mo fac-tus est. Cru- ci-fí- xus
é- ti-am pro no-bis : sub Pón-ti-o Pi-lá-to pas-sus, et se-púl-tus est.
Et re-sur-ré-xit té-rí- a di- e, se-cún-dum Scri-ptú-ras. Et a-scén-dit
in cæ- lum : se-det ad déx-te-ram Pa- tris. Et í- te-rum ven-tú-rus est

cum gló-ri- a, iu-di- cá-re vi-vos et mórtu-os : cu-ius re-gni non e- rit
 fi- nis. Et in Spí-ri-tum San-ctum, Dó-mi-num, et vi-vi- fi-cán-tem :
 qui ex Pa-tre Fi-li- ó-que pro-cé-dit. Qui cum Pa-tre et Fi- li- o si-mul
 a-do-rá-tur, et con-glo-ri-fi-cá-tur : qui lo-cú-tus est per Pro-phé-tas.
 Et u-nam san-ctam ca-thó-li-cam et a-po-stó-li-cam ec-clé-si-am.
 Con-fí-te-or u-num ba-ptí-sma in re-mis-si- ó-nem pec-ca- tó-rum. Et
 exspéc-to re-sur-re-cti-ó-nem mor-tu-ó-rum. Et vi- tam ven-tú-ri sée-cu-li-
 A- men.

PRIÈRE UNIVERSELLE

Quelques invitations sacerdotales et prières de conclusion sont proposées ici pour la commodité du prêtre et n'excluent pas l'usage d'autres formules.

Le Prêtre :

Notre pèlerinage s'achève **ici**, aujourd'hui, à Capharnaüm : cité de la promesse eucharistique, maison de Pierre et maison de Jésus, maison où il est beau de se réunir, de se rassembler en Église. **Ici**, sur les rives du Tibériade, Jésus ressuscité confirme Pierre, et envoie les Apôtres sur toutes les routes du monde pour redresser les hommes, baptiser, et enseigner son Évangile. Ouvrons notre cœur pour accueillir sa Parole, prions ensemble et disons :

Le lecteur ou le diacre :

R. *Ô Seigneur, protège ton Église.*

- Père éternel, nous te prions pour l'Église : nous te la confions, car elle est tienne. Défends-la des pièges des ennemis ; fais-la grandir et avancer. Fais qu'elle soit pauvre, libre, prophétique, sainte. **R.**

- Dieu, source de tout bien, nous te prions pour le Pape, et pour nos Évêques qui, avec lui, partagent le service de l'Église : soutiens-les et réconforte-les, fais-en de *bons pasteurs*, fidèles et courageux témoins de Jésus, ton Fils unique. Et fais de nous des Chrétiens joyeux d'appartenir à ton Église. **R.**

- Dieu, Père de l'humanité, nous te prions pour les Chrétiens qui, chaque jour, en tant d'endroits dans ce monde, souffrent de persécutions et de violences pour ton Nom ; garde-les des tribulations, ravive leur espoir, et qu'ils ressentent notre solidarité. **R.**

- Dieu, source de sainteté, nous te prions pour tous ceux d'entre nous qui avons reçu le don du Baptême en ton Église ; fais que nous sachions nous unir à l'Esprit, qui nous appelle aussi à annoncer l'Évangile et à construire en ce monde le Royaume de ton Fils. **R.**

- Dieu notre Père, donne-nous d'être toujours fidèles à ta volonté, même au prix de fatigue et de sacrifices ; donne-nous la liberté de savoir t'obéir, et de savoir vivre chaque jour en nous laissant guider par les bénédicences évangéliques. **R.**

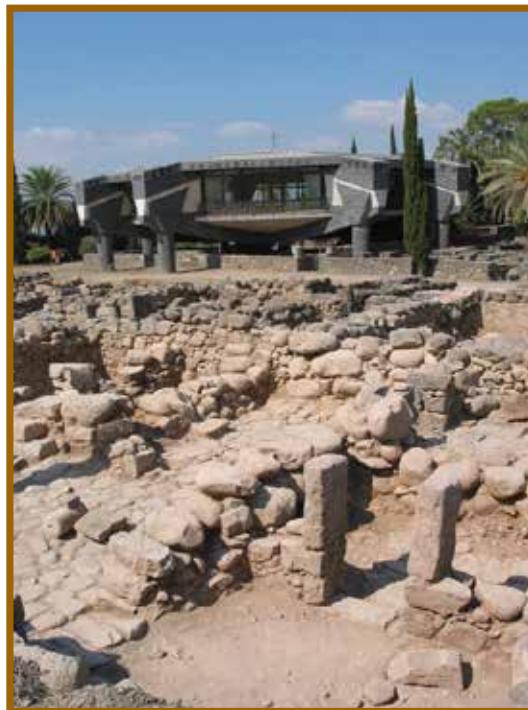
On fait ensuite la prière universelle.

- Dieu de l'alliance éternelle, nous te demandons paix et miséricorde pour l'Église et pour le monde ; nous te remercions pour nous avoir fait rencontrer cette Église, mère et sœur, ainsi que les Chrétiens vivant ici, dans les difficultés et dans l'espoir, dans la fidélité à ton Nom et à la Terre Sainte. **R.**

- Dieu Père de miséricorde, envoie sur nous l'Esprit Saint, comme tu l'as envoyé aux Apôtres appelés à proclamer l'Évangile ; fais que, de retour en nos maisons et en nos paroisses, nous nous engagions à nous unir avec persévérance pour défendre l'amour pour ta Parole. **R.**

Le Prêtre :

Accueille, Seigneur, nos prières, **ici**, où nous faisons mémoire de la chaleureuse convivialité qui accueillit Jésus, et que le Maître récompensa par ses miracles et la promesse eucharistique. Que cette grâce soit notre soutien et notre courage pour aller, nous aussi, témoigner l'Évangile, vers tous ceux qui ont besoin de notre sollicitude de Chrétiens unis et joyeux. Nous te le demandons par Jésus Christ notre Seigneur. **R. Amen.**



LITURGIE EUCHARISTIQUE





Lorsque la prière universelle est achevée, on *peut* commencer le chant d’offertoire. Pendant ce temps, les ministres placent sur l’autel le corporal, le purificatoire, le calice et le missel.

Il est bien que les fidèles manifestent leur participation en apportant soit le pain et le vin pour la célébration de l’Eucharistie, soit d’autres dons destinés à subvenir aux besoins de l’Église et des pauvres.

Le prêtre, à l’autel, reçoit la patène avec le pain, et il la tient un peu élevée au-dessus de l’autel, en disant à voix basse :

Tu es béni, Dieu de l’univers,
toi qui nous donnes ce pain,
fruit de la terre et du travail des hommes ;
nous te le présentons :
il deviendra le pain de la vie.

Ensuite, il dépose la patène avec le pain sur le corporal.

S’il n’y a pas de chant d’offertoire, le prêtre *peut* dire ces paroles à haute voix ; à la fin le peuple peut dire l’acclamation :

Béni soit Dieu, maintenant et toujours !

Le diaconat, ou le prêtre, verse le vin et un peu d’eau dans le calice, en disant à voix basse :

*Comme cette eau se mêle au vin
pour le sacrement de l’Alliance,
puissions-nous être unis à la divinité
de Celui qui a pris notre humanité.*

Ensuite, le prêtre prend le calice, et il le tient un peu élevé au-dessus de l’autel en disant à voix basse :

Tu es béni, Dieu de l’univers,
toi qui nous donnes ce vin,
fruit de la vigne et du travail des hommes ;
nous te le présentons :
il deviendra le vin du Royaume éternel.

Puis, il dépose le calice sur le corporal.

S’il n’y a pas de chant d’offertoire, le prêtre *peut* dire ces paroles à haute voix ; à la fin, le peuple *peut* dire l’acclamation :

Béni soit Dieu, maintenant et toujours !

Ensuite, le prêtre, incliné, dit à voix basse :

*Humbles et pauvres,
nous te supplions, Seigneur,
accueille-nous :
que notre sacrifice, en ce jour,
trouve grâce devant toi.*

S'il le juge bon le prêtre encense les offrandes et l'autel ; puis, le diacre ou le ministre *peut* encenser le prêtre et le peuple.

Ensuite, le prêtre, sur le côté de l'autel, se lave les mains, en disant à voix basse :

*Lave-moi de mes fautes, Seigneur,
purifie-moi de mon péché.*

PRIÈRE SUR LES OFFRANDES

Revenu au milieu de l'autel, étendant puis joignant les mains, il dit :

Prions ensemble
au moment d'offrir le sacrifice de toute l'Église.

R. Pour la gloire de Dieu et le salut du monde.

Puis, les mains étendues, le prêtre dit la prière sur les offrandes.

Sainte Eucharistie

En célébrant le mémorial de notre salut,
nous te supplions, Seigneur :
que le sacrement de ton amour
soit pour nous le signe de l'unité, et le lien de la charité.
Par Jésus Christ notre Seigneur.

Ou bien :

Seigneur, accorde-nous la grâce
de vraiment participer à cette eucharistie ;
car chaque fois qu'est célébré ce sacrifice en mémorial,
c'est l'œuvre de notre Rédemption qui s'accomplit.
Par Jésus Christ notre Seigneur.

Ou bien :

Accorde à tes fidèles, Dieu tout-puissant,
ce pain du ciel qui surpassé toute nourriture
et que ton Fils unique a promis à ses disciples,
afin que nos coeurs, qui aspirent constamment à la vie immortelle,
reçoivent le gage du bonheur éternel.
Par Jésus Christ notre Seigneur.

Saint Pierre, apôtre

Seigneur, tu as révélé à l'Apôtre Pierre
que tu étais le Dieu vivant,
et que Jésus était ton propre Fils ;
tu as permis qu'il subisse le martyre
pour rendre témoignage à son Maître ;
puisque ton peuple aujourd'hui fait mémoire de lui,
daigne accueillir avec bonté cette offrande.
Par Jésus Christ notre Seigneur.

Tous les saints Apôtres

Répands sur nous, Seigneur,
cet Esprit Saint que tu as répandu abondamment sur tes Apôtres :
nous aurons alors une meilleure connaissance de la vérité
qu'ils nous ont transmise,
et nous serons moins indignes de t'offrir
le sacrifice qui te rend gloire.
Par Jésus Christ notre Seigneur.

Ou bien :

Dieu notre Père,
avant de choisir ses Apôtres
ton Fils a passé la nuit en prière ;
au moment où nous t'offrons le sacrifice pour le salut du monde,
accorde-nous, par leur intercession,
de pouvoir accomplir dignement une mission si sublime.
Par Jésus Christ notre Seigneur.

Le peuple :

R. Amen.

PRIÈRE EUCHARISTIQUE

Ensuite le prêtre commence la prière eucharistique. Il étend les mains et dit :

Le Seigneur soit avec vous.

Le peuple répond : **Et avec votre esprit.**

Le prêtre élève les mains : Élevons notre cœur.

Le peuple répond : **Nous le tournons vers le Seigneur.**

Le prêtre étend les mains : Rendons grâce au Seigneur notre Dieu.

Le peuple répond : **Cela est juste et bon.**

Le prêtre dit la préface, les mains étendues.

Sainte Eucharistie

PRÉFACE DE L'EUCHARISTIE I

Vraiment, il est juste et bon de te rendre gloire,
de t'offrir notre action de grâce, toujours et en tout lieu,
à toi, Père très saint, Dieu éternel et tout-puissant
par le Christ, notre Seigneur.

Dans le dernier repas qu'il prit avec ses Apôtres,
afin que toutes les générations
fassent mémoire du salut par la croix,
il s'est offert à toi, comme l'Agneau sans péché,
et tu as accueilli son sacrifice de louange.

Quand tes fidèles communient à ce sacrement,
tu les sanctifies pour que tous les hommes,
habitent le même univers,
soient éclairés par la même foi
et réunis par la même charité.

Nous venons à la table d'un si grand mystère
nous imprégner de ta grâce
et connaître déjà la vie du Royaume.

Voilà pourquoi le ciel et la terre t'adorent ;
ils chantent le cantique de l'Alliance nouvelle,
et nous-mêmes, unissant notre voix à celle des anges,
nous t'acclamons :

Saint Pierre, apôtre

PRÉFACE DES APÔTRES I

Vraiment, il est juste et bon
de te rendre gloire,
de t'offrir notre action de grâce,
toujours et en tout lieu,
à toi, Père très saint,
Dieu éternel et tout-puissant.

Tu n'abandonnes pas ton troupeau,
Pasteur éternel,
mais tu le gardes par les Apôtres
sous ta constante protection ;
Tu le diriges encore
par ces mêmes pasteurs
qui le conduisent aujourd'hui
au nom de ton Fils.

C'est par lui que les anges
célébrent ta grandeur,
que les esprits bienheureux adorent ta gloire,
que s'inclinent devant toi
les puissances d'en haut
et tressaillent d'une même allégresse
les innombrables créatures des cieux.
À leur hymne de louange,
laisse-nous joindre nos voix
pour chanter et proclamer : Saint !...

ou bien

Par lui, avec les anges et tous les saints,
nous chantons l'hymne de ta gloire
et sans fin nous proclamons :

Tous les saints Apôtres

PRÉFACE DES APÔTRES II

Vraiment, il est juste et bon
de te rendre gloire,
de t'offrir notre action de grâce,
toujours et en tout lieu,
à toi, Père très saint,
Dieu éternel et tout-puissant,
par le Christ, notre Seigneur.

Car tu as fondé sur les Apôtres
l'Église de ton Fils,
pour qu'elle soit dans le monde
le signe vivant de ta sainteté,
et qu'elle annonce à tous les hommes
l'Évangile du royaume des cieux.

C'est pourquoi,
dès maintenant et pour l'éternité,
nous pouvons t'acclamer avec les anges
en disant à pleine voix :

Après la préface, le prêtre, avec le peuple, chante ou dit :

**Saint ! Saint ! Saint, le Seigneur, Dieu de l'univers !
Le ciel et la terre sont remplis de ta gloire.
Hosanna au plus haut des cieux.
Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur.
Hosanna au plus haut des cieux.**

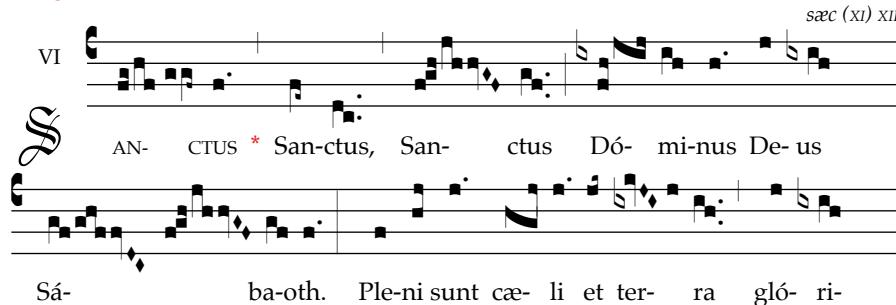
Ou bien en latin :

sæc (xi) XII.

VI

SAN- CTUS * San-ctus, San-ctus Dó-mi-nus De-us

Sá- ba-oth. Ple-ni sunt cæ- li et ter- ra gló- ri-




-a tu- a. Ho-sán-na in ex-cél- sis. Be-ne dí- ctus qui ve-
-nit in nó-mi-ne Dó-mi-ni. Ho- sán- na in ex-cél- sis.

Prière eucharistique I, p. suivante ; II, p. 51 ; III, p. 56 ; IV, p. 61.



PRIÈRE EUCHARISTIQUE I (CANON ROMAIN)

Après la préface et le Sanctus, le prêtre poursuit, les mains étendues :

Père infiniment bon,
toi vers qui montent nos louanges,
nous te supplions
par Jésus Christ, ton Fils, notre Seigneur,
d'accepter et de bénir ✕
ces offrandes saintes.

Nous te les présentons
avant tout pour ta sainte Église catholique :
acorde-lui la paix et protège-la,
daigne la rassembler dans l'unité
et la gouverner par toute la terre ;
nous les présentons en même temps
pour ton serviteur le Pape N.,
pour notre évêque, le Patriarche N.
et tous ceux qui veillent fidèlement
sur la foi catholique reçue des Apôtres.

Souviens-toi, Seigneur, de tes serviteurs (de N. et de N.)
et de tous ceux qui sont ici réunis,
dont tu connais la foi et l'attachement.

Il joint les mains, prie en silence, puis il reprend, les mains étendues :

Nous t'offrons pour eux,
ou ils t'offrent pour eux-mêmes et tous les leurs
ce sacrifice de louange,
pour leur propre rédemption,
pour le salut qu'ils espèrent ;
et ils te rendent cet hommage,
à toi Dieu éternel, vivant et vrai.

Dans la communion de toute l'Église,
nous voulons nommer en premier lieu
la bienheureuse Marie toujours Vierge,
Mère de notre Dieu et Seigneur, Jésus Christ ;
saint Joseph, son époux,
les saints Apôtres et Martyrs
Pierre et Paul, André,
[Jacques et Jean, Thomas, Jacques et Philippe,
Barthélemy et Matthieu, Simon et Jude,
Lin, Clet, Clément, Sixte, Corneille et Cyprien,
Laurent, Chrysogone, Jean et Paul, Côme et Damien,]
et tous les saints.

Accorde-nous, par leur prière et leurs mérites,
d'être toujours et partout,
forts de ton secours et de ta protection.

Voici l'offrande que nous présentons devant toi,
nous, tes serviteurs, et ta famille entière :
dans ta bienveillance, accepte-la.
Assure toi-même la paix de notre vie,
arrache-nous à la damnation
et reçois-nous parmi tes élus.

**Sanctifie pleinement cette offrande
par la puissance de ta bénédiction,
rends-la parfaite et digne de toi :
qu'elle devienne pour nous
le corps et le sang de ton Fils bien-aimé,**

Il joint les mains.

Jésus Christ notre Seigneur.

Dans les formules qui suivent, les paroles du Seigneur seront prononcées distinctement
et clairement.

La veille de sa passion,

Il prend le pain.

Il prit le pain dans ses mains très saintes

Il élève les yeux.

et, les yeux levés au ciel,
vers toi, Dieu, son Père tout-puissant,
en te rendant grâce il le bénit, le rompit,
et le donna à ses disciples, en disant :

Il s'incline un peu.

**"PRENEZ, ET MANGEZ-EN TOUS :
CECI EST MON CORPS LIVRÉ POUR VOUS".**

Il montre au peuple l'hostie consacrée, la repose sur la patène et fait la génuflexion.

Ensuite il continue :

De même, à la fin du repas,

Il prend le calice.

il prit dans ses mains cette coupe incomparable ;
et te rendant grâce à nouveau il la bénit,
et la donna à ses disciples, en disant :

Il s'incline un peu.

**"PRENEZ, ET BUVEZ-EN TOUS, CAR CECI EST LA COUPE DE MON SANG,
LE SANG DE L'ALLIANCE NOUVELLE ET ÉTERNELLE,
QUI SERA VERSÉ
POUR VOUS ET POUR LA MULTITUDE
EN RÉMISSION DES PÉCHÉS.**

VOUS FEREZ CELA, EN MÉMOIRE DE MOI".

Il montre le calice au peuple, le dépose sur le corporal et fait la génuflexion.

Puis il introduit une des trois acclamations suivantes et le peuple poursuit.

I Il est grand, le mystère de la foi :

R. Nous proclamons ta mort, Seigneur Jésus,
nous célébrons ta résurrection,
nous attendons ta venue dans la gloire.

II Quand nous mangeons ce pain
et buvons à cette coupe,
nous célébrons le mystère de la foi :

R. Nous rappelons ta mort, Seigneur ressuscité,
et nous attendons que tu viennes.

III Proclamons le mystère de la foi :

R. Gloire à toi qui étais mort,
gloire à toi qui es vivant,
notre Sauveur et notre Dieu :
Viens Seigneur Jésus !

Ensuite, les mains étendues, le prêtre dit :

C'est pourquoi nous aussi, tes serviteurs,
et ton peuple saint avec nous, faisant mémoire
de la passion bienheureuse de ton Fils,
Jésus Christ notre Seigneur,
de sa résurrection du séjour des morts
et de sa glorieuse ascension dans le ciel,
nous te présentons, Dieu de gloire et de majesté,
cette offrande
prélevée sur les biens que tu nous donnes,
le sacrifice pur et saint, le sacrifice parfait,
pain de la vie éternelle et coupe du salut.

Et comme il t'a plu d'accueillir
les présents d'Abel le Juste,
le sacrifice de notre père Abraham,
et celui que t'offrit Melchisédech, ton grand prêtre,
en signe du sacrifice parfait,
regarde cette offrande avec amour
et, dans ta bienveillance, accepte-la.

Incliné, les mains jointes, il continue :

Nous t'en supplions, Dieu tout-puissant :
qu'elle soit portée par ton ange
en présence de ta gloire,
sur ton autel céleste,
afin qu'en recevant ici,
par notre communion à l'autel,
le corps et le sang de ton Fils,

Il se redresse et se signe.

nous soyons comblés de ta grâce et de tes bénédictions.

Les mains étendues, il dit :

Souviens-toi de tes serviteurs (de N. et N.)
qui nous ont précédés
marqués du signe de la foi,
et qui dorment dans la paix...

Il joint les mains et prie en silence, puis il reprend, les mains étendues :

Pour eux et pour tous ceux qui reposent dans le Christ,
nous implorons ta bonté :
qu'ils entrent dans la joie, la paix et la lumière.

Il se frappe la poitrine, puis étend les mains.

Et nous, pécheurs,
qui mettons notre espérance
en ta miséricorde inépuisable,
admettons-nous dans la communauté
des bienheureux Apôtres et Martyrs,
de Jean Baptiste, Étienne, Mathias et Barnabé,
[Ignace, Alexandre, Marcellin et Pierre,
Félicité et Perpétue, Agathe, Lucie,
Agnès, Cécile, Anastasie,]
et de tous les saints.
Accueille-nous dans leur compagnie,
sans nous juger sur le mérite
mais en accordant ton pardon,

Il joint les mains et continue.

par Jésus Christ notre Seigneur.

C'est par lui que tu ne cesses de créer tous ces biens,
que tu les bénis, leur donnes la vie, les sanctifies
et nous en fais le don.

Il prend la patène avec l'hostie, ainsi que le calice, et, en les élevant ensemble, il dit :

**PAR LUI, AVEC LUI ET EN LUI,
À TOI, DIEU LE PÈRE TOUT-PUISSANT,
DANS L'UNITÉ DU SAINT-ESPRIT,
TOUT HONNEUR ET TOUTE GLOIRE,
POUR LES SIÈCLES DES SIÈCLES. R. AMEN.**

PRIÈRE EUCHARISTIQUE II

Le Seigneur soit avec vous. R. Et avec votre esprit.

Élevons notre cœur. R. Nous le tournons vers le Seigneur.

Rendons grâce au Seigneur notre Dieu.

R. Cela est juste et bon.

On peut aussi choisir une autre préface.

Vraiment, Père très saint,

il est juste et bon de te rendre grâce,
toujours et en tout lieu,
par ton Fils bien-aimé, Jésus Christ :

Car il est ta Parole vivante,
par qui tu as créé toutes choses ;
C'est lui que tu nous as envoyé
comme Rédempteur et Sauveur,
Dieu fait homme, conçu de l'Esprit Saint,
né de la Vierge Marie ;
Pour accomplir jusqu'au bout ta volonté
et rassembler du milieu des hommes
un peuple saint qui t'appartient,
il étendit les mains à l'heure de sa passion,
afin que soit brisée la mort,
et que la résurrection soit manifestée.

C'est pourquoi,
avec les anges et tous les saints,
nous proclamons ta gloire,
en chantant (disant) d'une seule voix :

Saint ! Saint ! Saint, le Seigneur, Dieu de l'univers !

Le ciel et la terre sont remplis de ta gloire.

Hosanna au plus haut des cieux.

Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur.

Hosanna au plus haut des cieux.

Le prêtre dit, les mains étendues :

Toi qui es vraiment saint,
toi qui es la source de toute sainteté,
Seigneur, nous te prions :

Le dimanche :

► Toi qui es vraiment saint,
toi qui es la source de toute sainteté,
nous voici rassemblés devant toi,
et, dans la communion de toute l'Église,
en ce premier jour de la semaine
nous célébrons le jour
où le Christ est ressuscité d'entre les morts.
Par lui que tu as élevé à ta droite,
Dieu notre Père, nous te prions : †

Il rapproche les mains, et en les tenant étendues sur les offrandes, il dit :

† Sanctifie ces offrandes

Il joint les mains.

en répandant sur elles ton Esprit ;

Il fait un signe de croix sur le pain et le calice.

Il joint les mains.

qu'elles deviennent pour nous
le corps † et le sang
de Jésus, le Christ, notre Seigneur.

Dans les formules qui suivent, les paroles du Seigneur seront prononcées distinctement et clairement.

Au moment d'être livré
et d'entrer librement dans sa passion,

il prend le pain.

il prit le pain, il rendit grâce, il le rompit
et le donna à ses disciples, en disant :

il s'incline un peu.

“PRENEZ, ET MANGEZ-EN TOUS :
CECI EST MON CORPS LIVRÉ POUR VOUS.”

Il montre au peuple l'hostie consacrée, la repose sur la patène et fait la genuflexion. Ensuite il continue :

De même, à la fin du repas,

Il prend le calice.

il prit la coupe ;
de nouveau il rendit grâce,
et la donna à ses disciples, en disant :

Il s'incline un peu.

“PRENEZ, ET BUVEZ-EN TOUS,
CAR CECI EST LA COUPE DE MON SANG,
LE SANG DE L'ALLIANCE NOUVELLE ET ÉTERNELLE,
QUI SERA VERSÉ
POUR VOUS ET POUR LA MULTITUDE
EN RÉMISSION DES PÉCHÉS.

VOUS FEREZ CELA,
EN MÉMOIRE DE MOI.”

Il montre le calice au peuple, le dépose sur le corporal et fait la genuflexion.

Puis il introduit une des trois acclamations suivantes, et le peuple poursuit.

I Il est grand, le mystère de la foi :

R. Nous proclamons ta mort, Seigneur Jésus,
nous célébrons ta résurrection,
nous attendons ta venue dans la gloire.

II Quand nous mangeons ce pain
et buvons à cette coupe,
nous célébrons le mystère de la foi :

R. Nous rappelons ta mort, Seigneur ressuscité,
et nous attendons que tu viennes.

III Proclamons le mystère de la foi :

R. Gloire à toi qui étais mort,
gloire à toi qui es vivant,
notre Sauveur et notre Dieu :
Viens Seigneur Jésus !

Ensuite, les mains étendues, le prêtre dit :

**Faisant ici mémoire
de la mort et de la résurrection de ton Fils,
nous t'offrons, Seigneur,
le pain de la vie et la coupe du salut,
et nous te rendons grâce,
car tu nous as choisis pour servir en ta présence.**

**Humblement, nous te demandons
qu'en ayant part au corps et au sang du Christ,
nous soyons rassemblés
par l'Esprit Saint
en un seul corps.**

Souviens-toi, Seigneur,
de ton Église répandue à travers le monde :
Fais la grandir dans ta charité
avec le Pape N.,
notre évêque, le Patriarche N.,
et tous ceux qui ont la charge de ton peuple.

Souviens-toi aussi de nos frères
qui se sont endormis
dans l'espérance de la résurrection,
et de tous les hommes qui ont quitté cette vie :
reçois-les dans ta lumière, auprès de toi.

►Aux messes pour les défunts, on peut ajouter :

- Souviens-toi de N. ou celui
que tu as appelé auprès de toi (aujourd'hui).
Puisqu'il a été baptisé dans la mort de ton Fils,
accorde-lui de participer à sa résurrection.
Souviens-toi aussi de nos frères
qui se sont endormis
dans l'espérance de la résurrection,
et de tous les hommes qui ont quitté cette vie :
reçois-les dans ta lumière, auprès de toi.

Sur nous tous enfin,
nous implorons ta bonté :
Permets qu'avec la Vierge Marie,
la bienheureuse Mère de Dieu,
avec saint Joseph, son époux,
avec les Apôtres et les saints de tous les temps
qui ont vécu dans ton amitié
nous ayons part à la vie éternelle
et que nous chantions ta louange,
par Jésus Christ, ton Fils bien-aimé.

Il joint les mains.

Il prend la patène avec l'hostie, ainsi que le calice, et, les élevant ensemble, il dit :

**PAR LUI, AVEC LUI ET EN LUI,
À TOI, DIEU LE PÈRE TOUT-PUISANT,
DANS L'UNITÉ DU SAINT-ESPRIT,
TOUT HONNEUR ET TOUTE GLOIRE,
POUR LES SIÈCLES DES SIÈCLES. R. AMEN.**



PRIÈRE EUCHARISTIQUE III

Après la Préface et le *Sanctus*, le prêtre poursuit, les mains étendues :

Tu es vraiment saint, Dieu de l'univers,
et toute la création proclame ta louange,
car c'est toi qui donnes la vie,
c'est toi qui sanctifies toutes choses,
par ton Fils, Jésus Christ, notre Seigneur,
avec la puissance de l'Esprit Saint :
et tu ne cesses de rassembler ton peuple,
afin qu'il te présente
partout dans le monde
une offrande pure.

Il rapproche les mains, et en les tenant étendues sur les offrandes, il dit :

C'est pourquoi nous te supplions
de consacrer toi-même
les offrandes que nous apportons : †

Le dimanche :

► C'est pourquoi nous voici rassemblés devant toi,
et, dans la communion de toute l'Église,
en ce premier jour de la semaine
nous célébrons le jour
où le Christ est ressuscité d'entre les morts.

Par lui, que tu as élevé à ta droite,
Dieu tout-puissant, nous te supplions
de consacrer toi-même
les offrandes que nous apportons : †

† Sanctifie-les par ton Esprit

Il joint les mains.

pour qu'elles deviennent

Il fait un signe de croix sur le pain et le calice. Il joint les mains.

le corps ✡ et le sang de ton Fils,
Jésus Christ, notre Seigneur,
qui nous a dit
de célébrer ce mystère.

Dans les formules qui suivent, les paroles du Seigneur seront prononcées distinctement et clairement.

La nuit même où il fut livré, il prit le pain,

Il prend le pain.

en te rendant grâce il le bénit, il le rompit
et le donna à ses disciples, en disant :

Il s'incline un peu.

“PRENEZ, ET MANGEZ-EN TOUS :
CECI EST MON CORPS LIVRÉ POUR VOUS”.

Il montre au peuple l'hostie consacrée, la repose sur la patène, et fait la génuflexion.

Ensuite il continue :

De même, à la fin du repas,

Il prend le calice.

il prit la coupe,
en te rendant grâce il la bénit,
et la donna à ses disciples, en disant :

Il s'incline un peu.

“PRENEZ ET BUVEZ-EN TOUS,
CAR CECI EST LA COUPE DE MON SANG,
LE SANG DE L'ALLIANCE NOUVELLE ET ÉTERNELLE,
QUI SERA VERSÉ
POUR VOUS ET POUR LA MULTITUDE
EN RÉMISSION DES PÉCHÉS.

VOUS FEREZ CELA, EN MÉMOIRE DE MOI.”

Il montre le calice au peuple, le dépose sur le corporal et fait la génuflexion.

Puis il introduit une des trois acclamations suivantes, et le peuple poursuit.

I Il est grand, le mystère de la foi :

R. Nous proclamons ta mort, Seigneur Jésus,
nous célébrons ta résurrection,
nous attendons ta venue dans la gloire.

II Quand nous mangeons ce pain

et buvons à cette coupe,

nous célébrons le mystère de la foi :

R. Nous rappelons ta mort, Seigneur ressuscité,
et nous attendons que tu viennes.

III Proclamons le mystère de la foi :

R. Gloire à toi qui étais mort,
gloire à toi qui es vivant,
notre Sauveur et notre Dieu :
Viens Seigneur Jésus !

Ensuite, les mains étendues, il dit :

En faisant mémoire de ton Fils,
de sa passion qui nous sauve,
de sa glorieuse résurrection
et de son ascension dans le ciel,
alors que nous attendons son dernier avènement,
nous présentons cette offrande vivante et sainte
pour te rendre grâce.

Regarde, Seigneur, le sacrifice de ton Église,
et daigne y reconnaître celui de ton Fils
qui nous a rétablis dans ton Alliance ;
quand nous serons nourris de son corps et de son sang
et remplis de l'Esprit Saint,
accorde-nous d'être un seul corps et un seul esprit
dans le Christ.

Que l'Esprit Saint fasse de nous
une éternelle offrande à ta gloire,
pour que nous obtenions un jour
les biens du monde à venir,
auprès de la Vierge Marie,
la bienheureuse Mère de Dieu,
avec saint Joseph, son époux,
avec les Apôtres, les martyrs,
(saint Pierre) et tous les saints,
qui ne cessent d'intercéder pour nous.

Et maintenant nous te supplions, Seigneur :
Par le sacrifice qui nous réconcilie avec toi,
étends au monde entier le salut et la paix.

Affermis la foi et la charité de ton Église
au long de son chemin sur la terre :
veille sur ton serviteur le Pape N. et notre évêque, le Patriarche N.,
l'ensemble des évêques, les prêtres, les diacres
et tout le peuple des rachetés.

Écoute les prières de ta famille assemblée devant toi,
et ramène à toi, Père très aimant,
tous tes enfants dispersés.

► Aux messes pour des défunts, intercession propre.

Pour nos frères défunts,
pour les hommes qui ont quitté ce monde
et dont tu connais la droiture, nous te prions :
Reçois-les dans ton Royaume,
ou nous espérons être comblés de ta gloire,
tous ensemble et pour l'éternité,

Il joint les mains.

par le Christ, notre Seigneur,
par qui tu donnes au monde
toute grâce et tout bien.

Intercession propre aux messes des défunts

► Souviens-toi de **N.**
celui (celle)

que tu as appelé(e) auprès de toi (aujourd’hui).
Puisqu’il (elle) a été baptisé(e) dans la mort de ton Fils,
accorde-lui de participer à sa résurrection
le jour où le Christ, ressuscitant les morts,
rendra nos pauvres corps
pareils à son corps glorieux.

Souviens-toi aussi de nos frères défunts,
souviens-toi des hommes qui ont quitté ce monde
et dont tu connais la droiture :
Reçois-les dans ton Royaume
où nous espérons être comblés de ta gloire,
tous ensemble et pour toujours,
quand tu essuieras toute larme de nos yeux ;
en te voyant, toi notre Dieu, tel que tu es,
nous te serons semblables éternellement,
et sans fin, nous chanterons ta louange
par le Christ, notre Seigneur,

Il joint les mains.

par qui tu donnes au monde
toute grâce et tout bien.

Il prend la patène avec l’hostie, ainsi que le calice, et, les élevant ensemble, il dit :

PAR LUI, AVEC LUI ET EN LUI,
À TOI, DIEU LE PÈRE TOUT-PUISSANT,
DANS L’UNITÉ DU SAINT-ESPRIT,
TOUT HONNEUR ET TOUTE GLOIRE,
POUR LES SIÈCLES DES SIÈCLES. **R. AMEN.**

PRIÈRE EUCHARISTIQUE IV

Le Seigneur soit avec vous. **R.** Et avec votre esprit.

Élevons notre cœur. **R.** Nous le tournons vers le Seigneur.

Rendons grâce au Seigneur notre Dieu.

R. Cela est juste et bon.

Vraiment, il est bon de te rendre grâce,
il est juste et bon de te glorifier, Père très saint,
car tu es le seul Dieu, le Dieu vivant et vrai :
tu étais avant tous les siècles,
tu demeures éternellement,
lumière au-delà de toute lumière.

Toi, le Dieu de bonté, la source de la vie,
tu as fait le monde
pour que toute créature
soit comblée de tes bénédictions,
et que beaucoup se réjouissent de ta lumière.
Ainsi, les anges innombrables
qui te servent jour et nuit
se tiennent devant toi,
et, contemplant la splendeur de ta face,
n’interrompent jamais leur louange.

Unis à leur hymne d’allégresse,
avec la création tout entière
qui t’acclame par nos voix,
Dieu, nous te chantons :

Saint ! Saint ! Saint, le Seigneur, Dieu de l’univers !
Le ciel et la terre sont remplis de ta gloire.
Hosanna au plus haut des cieux.
Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur.
Hosanna au plus haut des cieux.

Le prêtre dit, les mains étendues :

Père très saint,
nous proclamons que tu es grand
et que tu as créé toutes choses
avec sagesse et par amour :
tu as fait l'homme à ton image,
et tu lui as confié l'univers,
afin qu'en te servant, toi son Créateur,
il règne sur la création.

Comme il avait perdu ton amitié
en se détournant de toi,
tu ne l'as pas abandonné au pouvoir de la mort.

Dans ta miséricorde,
tu es venu en aide à tous les hommes
pour qu'ils te cherchent et puissent te trouver.
Tu as multiplié les alliances avec eux,
et tu les as formés, par les prophètes,
dans l'espérance du salut.

Tu as tellement aimé le monde,
Père très saint,
que tu nous as envoyé ton propre Fils,
lorsque les temps furent accomplis
pour qu'il soit notre Sauveur.

Conçu de l'Esprit Saint,
né de la Vierge Marie,
il a vécu notre condition d'homme
en toute chose, excepté le péché,
annonçant aux pauvres
la bonne nouvelle du salut ;
aux captifs, la délivrance ;
aux affligés, la joie.

Pour accomplir le dessein de ton amour,
il s'est livré lui-même à la mort,
et, par sa résurrection,
il a détruit la mort et renouvelé la vie.

Afin que notre vie ne soit plus à nous-mêmes,
mais à lui qui est mort et ressuscité pour nous,
il a envoyé d'auprès de toi,
comme premier don fait aux croyants,
l'Esprit qui poursuit son œuvre dans le monde
et achève toute sanctification.

Il rapproche les mains et, en les tenant étendues sur les offrandes il dit :

**Que ce même Esprit Saint,
nous t'en prions, Seigneur,
sanctifie ces offrandes :**

Il fait un signe de croix sur le pain et le calice, puis il joint les mains.

**qu'elles deviennent ainsi
le corps **¶** et le sang de ton Fils
dans la célébration de ce grand mystère,
que lui-même nous a laissé
en signe de l'Alliance éternelle.**

Dans les formules qui suivent, les paroles du Seigneur seront prononcées distinctement
et clairement.

**Quand l'heure fut venue où tu allais le glorifier,
comme il avait aimé les siens qui étaient dans le monde,
il les aima jusqu'au bout :
pendant le repas qu'il partageait avec eux,**

Il prend le pain.

**il prit le pain,
il le bénit,
le rompit**

Il s'incline un peu.

et le donna à ses disciples, en disant :

**"PRENEZ, ET MANGEZ-EN TOUS :
CECI EST MON CORPS LIVRÉ POUR VOUS."**

Il montre au peuple l'hostie consacrée, la repose sur la patène et fait la génuflexion.

Ensuite il continue :

Il prend le calice.

**De même, il prit la coupe remplie de vin,
il rendit grâce,**

Il s'incline un peu.

et la donna à ses disciples, en disant :

**“PRENEZ, ET BUVEZ-EN TOUS,
CAR CECI EST LA COUPE DE MON SANG,
LE SANG DE L’ALLIANCE NOUVELLE ET ÉTERNELLE,
QUI SERA VERSÉ
POUR VOUS ET POUR LA MULTITUDE
EN RÉMISSION DES PÉCHÉS.
VOUS FEREZ CELA, EN MÉMOIRE DE MOI.”**

Il montre le calice au peuple, le dépose sur le corporal, et fait la génuflexion.

Puis il introduit une des trois acclamations suivantes, et le peuple poursuit.

I Il est grand, le mystère de la foi :

**R. Nous proclamons ta mort, Seigneur Jésus,
nous célébrons ta résurrection,
nous attendons ta venue dans la gloire.**

**II Quand nous mangeons ce pain
et buvons à cette coupe,
nous célébrons le mystère de la foi :**

**R. Nous rappelons ta mort, Seigneur ressuscité,
et nous attendons que tu viennes.**

III Proclamons le mystère de la foi :

**R. Gloire à toi qui étais mort,
gloire à toi qui es vivant,
notre Sauveur et notre Dieu :
Viens Seigneur Jésus !**

Ensuite, les mains étendues, le prêtre dit :

**Voilà pourquoi, Seigneur,
nous célébrons aujourd’hui
le mémorial de notre rédemption :**

**en rappelant la mort de Jésus Christ
et sa descente au séjour des morts,
en proclamant sa résurrection
et son ascension à ta droite dans le ciel,
en attendant aussi
qu'il vienne dans la gloire,
nous t'offrons son corps et son sang,
le sacrifice qui est digne de toi
et qui sauve le monde.**

**Regarde, Seigneur, cette offrande
que tu as donnée toi-même à ton Église ;
accorde à tous ceux qui vont partager ce pain
et boire à cette coupe
d'être rassemblés par l'Esprit Saint en un seul corps,
pour qu'ils soient eux-mêmes dans le Christ
une vivante offrande
à la louange de ta gloire.**

Et maintenant, Seigneur, rappelle-toi
tous ceux pour qui nous offrons le sacrifice :
le Pape N.,
notre évêque, le Patriarche N. et tous les évêques,
les prêtres et ceux qui les assistent,
les fidèles qui présentent cette offrande
les membres de notre assemblée,
le peuple qui t'appartient
et tous les hommes qui te cherchent avec droiture.

Souviens-toi aussi
de nos frères qui sont morts dans la paix du Christ,
et de tous les morts dont toi seul connais la foi.

À nous qui sommes tes enfants,
accorde, Père très bon,
l'héritage de la vie éternelle
auprès de la Vierge Marie,
la bienheureuse Mère de Dieu,
avec saint Joseph, son époux,
auprès des Apôtres et de tous les saints,
dans ton Royaume,
où nous pourrons,
avec la création tout entière
enfin libérée du péché et de la mort,
te glorifier
par le Christ, notre Seigneur

Il joint les mains.

par qui tu donnes au monde
toute grâce et tout bien.

Il prend la patène avec l'hostie, ainsi que le calice, et, les éllevant ensemble, il dit :

PAR LUI, AVEC LUI ET EN LUI,
À TOI, DIEU LE PÈRE TOUT-PUISSANT,
DANS L'UNITÉ DU SAINT-ESPRIT,
TOUT HONNEUR ET TOUTE GLOIRE,
POUR LES SIÈCLES DES SIÈCLES. R/. AMEN.



LA COMMUNION

Lorsqu'il a déposé le calice et la patène, le prêtre, les mains jointes, introduit la prière du Seigneur en disant, par exemple :

Comme nous l'avons appris du Sauveur,
et selon son commandement, nous osons dire :

ou bien :

Unis dans le même Esprit,
nous pouvons dire avec confiance
la prière que nous avons reçue du Sauveur :

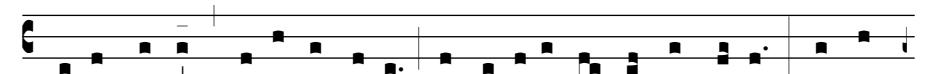
Il étend les mains, et, avec le peuple, il continue :

**Notre Père qui es aux cieux,
que ton nom soit sanctifié,
que ton règne vienne,
que ta volonté soit faite
sur la terre comme au ciel.**

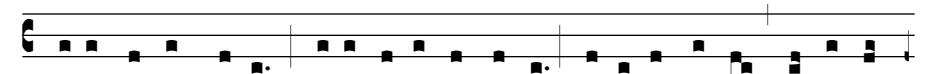
**Donne-nous aujourd'hui
notre pain de ce jour.
Pardonne-nous nos offenses,
comme nous pardonnons aussi
à ceux qui nous ont offensés.**

**Et ne nous laisse pas entrer en tentation,
mais délivre-nous du Mal.**

ou bien :



Pa-ter noster, qui es in cælis: sancti-fi-cé-tur nomen tu-um; ad-vé-



ni-at regnum tu-um; fi-at volún-tas tu- a, si-cut in cæ-lo, et in ter-

ra. Pa-nem nostrum co-ti-di- á-num da nobis hó-di- e; et dimítte
nobis dé-bi-ta nostra, si-cut et nos dimíttimus de-bi-tó-ribus nostris;
et ne nos indúcas in tenta-ti-ó- nem; sed lí-be-ra nos a ma- lo.

Les mains étendues, le prêtre, seul, continue :

Délivre-nous de tout mal, Seigneur,
et donne la paix à notre temps ;
par ta miséricorde, libère-nous du péché,
rassure-nous devant les épreuves
en cette vie où nous espérons
le bonheur que tu promets

Il joint les mains.

et l'avènement de Jésus Christ, notre Sauveur.

L'assemblée conclut la prière par une acclamation :

**Car c'est à toi qu'appartiennent le règne,
la puissance et la gloire pour les siècles des siècles !**

Ou bien l'assemblée chante :

**À toi le règne,
à toi la puissance et la gloire
pour les siècles des siècles !**

Ensuite, les mains étendues, le prêtre dit à haute voix :

Seigneur Jésus Christ,
tu as dit à tes Apôtres :
“Je vous laisse la paix,
je vous donne ma paix” ;
ne regarde pas nos péchés

mais la foi de ton Église ;
pour que ta volonté s'accomplisse,
donne-lui toujours cette paix,
et conduis-la vers l'unité parfaite,

Il joint les mains.

toi qui règnes pour les siècles des siècles.

R. Amen

Le prêtre, étendant les mains, ajoute :

Que la paix du Seigneur

Il joint les mains.

soit toujours avec vous.

R. Et avec votre esprit.

Ensuite, si cela convient, le diacre ou le prêtre ajoute, *par exemple* :

(Frères,) dans la charité du Christ
donnez-vous la paix.

Et tous se manifestent la paix et la charité mutuelles selon les coutumes locales.

Le prêtre donne la paix au diacre ou au ministre.

Puis il prend le pain consacré, le rompt au-dessus de la patène, et en met un fragment dans le calice, en disant à voix basse :

*Que le corps et le sang de Jésus Christ,
réunis dans cette coupe,
nourrissent en nous la vie éternelle.*

Pendant ce temps, on chante ou on dit :

**Agneau de Dieu,
qui enlèves le péché du monde,
prends pitié de nous.**

**Agneau de Dieu,
qui enlèves le péché du monde
prends pitié de nous.**

**Agneau de Dieu,
qui enlèves le péché du monde,
donne-nous la paix.**

ou bien :

sæc. XV

VI
A
- GNUS De- i, * qui tol-lis pec-cá- ta mun- di : mi-se-ré-
re no- bis. A-gnus De- i, * qui tol- lis pec-cá- ta mun- di,
mi-se-ré- re no- bis. A- gnus De- i, * qui tol-lis pec-cá- ta
mun- di : do-na no- bis pa- cem.

Cette invocation peut être répétée plusieurs fois si la fraction du pain se prolonge. La dernière fois, on dit : *donne-nous la paix*.

Puis, les mains jointes, le prêtre dit à voix basse l'une des deux prières suivantes :

*Seigneur Jésus Christ,
Fils du Dieu vivant,
selon la volonté du Père
et avec la puissance du Saint-Esprit,
tu as donné, par ta mort, la vie au monde ;
que ton corps et ton sang me délivrent
de mes péchés et de tout mal ;
fais que je demeure fidèle à tes commandements
et que jamais je ne sois séparé de toi.*

ou bien

*Seigneur Jésus Christ,
que cette communion à ton corps et à ton sang
n'entraîne pour moi ni jugement ni condamnation ;
mais qu'elle soutienne mon esprit et mon corps
et me donne la guérison.*

S'il y a des ministres extraordinaires de la communion,
lorsque l'invocation Agneau de Dieu est achevée, le prêtre les bénit en disant *par exemple* :
*Que le Seigneur vous bénisse,
car, vous allez distribuer à vos frères
le pain qu'il a partagé pour eux. R. Amen.*

Après quoi prêtre et ministres ayant communisé, le prêtre remet à chacun les Saintes Espèces et la distribution de la communion peut commencer.

ou bien, après que prêtre et ministres ont communisé, le prêtre remet à chacun les Saintes Espèces. Si cela paraît opportun, le prêtre peut accompagner ce geste d'une parole, *par exemple* :

*Voici le pain de vie ;
allez servir vos frères à la table du Seigneur.*

Puis la distribution de la communion peut commencer.

Le prêtre fait la génuflexion, prend le pain consacré, et, le tenant un peu élevé au-dessus de la patène, tourné vers le peuple, il dit à voix haute :

Heureux les invités au repas du Seigneur !
Voici l'Agneau de Dieu
qui enlève le péché du monde.

Et il ajoute, une fois, avec le peuple :

**Seigneur je ne suis pas digne de te recevoir ;
mais dis seulement une parole
et je serai guéri.**

Puis le prêtre, tourné vers l'autel, dit à voix basse :

Que le corps du Christ me garde pour la vie éternelle.

Et il mange avec respect le corps du Christ. Ensuite, il prend le calice, et dit à voix basse :

Que le sang du Christ me garde pour la vie éternelle.

Et il boit avec respect le sang du Christ.

Il prend alors la patène ou le ciboire, s'approche des communians ; il montre à chacun le pain consacré en l'élevant légèrement, et dit :

Le corps du Christ.

Le communiant répond : Amen et il communie.

Si le diacre ou un autre ministre distribuent la communion, ils agissent de la même manière.

Pour la communion sous les deux espèces, on observera le rite décrit dans la Présentation générale, nn. 240-252. En présentant le calice, le prêtre, le diacre ou un autre ministre dit :

Le sang du Christ.

Le communiant répond : Amen.

Pendant que le prêtre communique au corps du Christ, on commence le chant de communion.

ANTIENNE DE LA COMMUNION

Sainte Eucharistie

Le Seigneur dit :

“Ceci est mon corps, qui est pour vous.

Cette coupe est la nouvelle Alliance en mon sang.

Chaque fois que vous en boirez,

faites cela en mémoire de moi.” (*T.P.* Alléluia).

1Cor 11, 24-25

Saint Pierre, apôtre

Jésus dit à Pierre :

“Tu es le Messie, le Fils du Dieu vivant !”.

Jésus répondit : “Tu es Pierre,

et sur cette pierre je bâtirai mon Église”. (*T.P.* Alléluia). Mt 16, 16.18

Tous les saints Apôtres

Le Seigneur dit :

“Vous qui m’avez suivi, vous siégez vous-mêmes sur douze trônes pour juger les douze tribus d’Israël”. (*T.P.* Alléluia). Mt 19, 28

ou bien:

Vous, vous avez tenu bon avec moi dans mes épreuves.

Et moi, je dispose pour vous du Royaume, comme mon Père en a disposé pour moi.

Ainsi vous mangerez et boirez à ma table dans mon Royaume. (*T.P.* Alléluia).

Lc 22, 28-30

Lorsque la distribution de la communion est achevée, le prêtre, le diacre ou l’acolyte purifie la patène sur le calice, et le calice lui-même, de préférence à la crédence. Il peut aussi le faire après la messe.

S’il fait lui-même la purification, le prêtre dit à voix basse :

*Puissions-nous accueillir d'un cœur pur, Seigneur,
ce que notre bouche a reçu,
Et trouver dans cette communion d'ici-bas
la guérison pour la vie éternelle.*

Le prêtre peut alors retourner à son siège. On peut rester en silence pendant un certain temps. On peut aussi chanter un psaume ou un cantique de louange.

PRIÈRE APRÈS LA COMMUNION

Ensuite, debout à l’autel ou au siège, le prêtre dit :

Prions ensemble ou Prions ou Prions le Seigneur.

Et tous prient en silence avec le prêtre pendant quelque temps, à moins qu’on ait gardé le silence précédemment. Puis le prêtre, les mains étendues, dit la prière après la communion.

Sainte Eucharistie

Que cette participation à la table du Royaume nous sanctifie, Seigneur notre Dieu, pour que la communauté chrétienne trouve toute sa cohésion dans le corps et le sang du Christ. Lui qui règne pour les siècles des siècles.

Ou bien :

Seigneur, nous avons reconnu que ton Fils unique a les paroles de la vie éternelle ; dans ta bonté, accueille notre prière : puisque tu nous a fait communier à ton corps et à ton sang, fais qu'il demeure toujours en nous et nous en lui. Lui qui règne pour les siècles des siècles.

Ou bien :

Par ta parole et ton pain, Seigneur, tu nourris et fortifies tes fidèles : accorde-nous de si bien profiter de ces dons, que nous soyons associés pour toujours à la vie de ton Fils. Lui qui règne pour les siècles des siècles.

Saint Pierre, apôtre

En ce jour où nous faisons mémoire de l'Apôtre Pierre,
 tu viens de nous admettre, Seigneur,
 au repas qui nous sauve,
 et nous te prions encore avec confiance ;
 garde-nous étroitement unis à ton Fils
 qui seul a les paroles de vie,
 et nous parviendrons avec tout ton peuple
 dans le Royaume où tu veux nous conduire.
 Par Jésus Christ notre Seigneur.

Tous les saints Apôtres

Accorde-nous, Seigneur,
 ce que tu accordais aux premiers chrétiens :
 garde-nous fidèles à l'enseignement des Apôtres,
 donne-nous de pouvoir toujours nous rassembler,
 dans la joie et la simplicité du cœur,
 pour la prière et la fraction du pain.
 Par Jésus Christ notre Seigneur.

Ou bien :

Que la puissance de cette eucharistie, Seigneur,
 et l'intercession des Apôtres que ton Fils a choisis,
 fassent de nous des dignes ouvriers pour ta moisson,
 afin d'être capables de témoigner l'Évangile,
 plus par nos actes qu'avec nos paroles.
 Par Jésus Christ notre Seigneur.

À la fin de la prière, le peuple dit l'acclamations:

Amen.

RITE DE CONCLUSION

Suivent, si c'est utile, de brèves annonces au peuple.

On fait ensuite le renvoi. Le prêtre, étendant les mains, dit :

Le Seigneur soit avec vous.

R. Et avec votre esprit.

Le prêtre bénit le peuple, en disant :

Que Dieu tout-puissant vous bénisse,
 le Père,
 le Fils
 ¶ et le Saint-Esprit.

R. Amen.

Puis le diacre, ou le prêtre lui-même, dit :

Allez, dans la paix du Christ.

R. Nous rendons grâce à Dieu.

Ensuite normalement, le prêtre vénère l'autel par un baiser, comme au commencement.
 Après l'avoir salué avec les ministres, il se retire.

Si la messe est suivie par quelque action liturgique, on omet le rite de conclusion.



